

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያ ስድስተኛ ዓመት ቁጥር ፹፫
አዲስ አበባ ጥቅምት ፲ ቀን ፪ሺ፲፪ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

26th Year No.83
ADDIS ABABA 20th October, 2020

ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፩ሺ፪፻፳፯/፪ሺ፲፪ ዓ.ም

ለኮሮና ቫይረስ (COVID-19) የሕክምና መገልገያ መሳሪያዎች አቅርቦት ፕሮጀክት ማስፈጸሚያ የሚውል ብድር ከኮሪያ ኤክስፖርት-ኢምፖርት ባንክ ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅገጽ ፲፪ሺ፰፻፸፭

Content

Proclamation No.1226/2020

Export-Import Bank of Korea Loan Agreement for financing Medical Equipment Provision Project in response to COVID-19 Ratification ProclamationPage 12,875

አዋጅ ቁጥር ፩ሺ፪፻፳፯/፪ሺ፲፪

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
መንግስት እና በኮሪያ ኤክስፖርት-ኢምፖርት ባንክ
መካከል የተደረገውን የብድር ስምምነት ለማፅደቅ
የወጣ አዋጅ

ለኮሮና ቫይረስ (COVID-19) የሕክምና መገልገያ መሳሪያዎች አቅርቦት ፕሮጀክት ማስፈጸሚያ የሚውል መጠኑ ፴ ሚሊዮን የአሜሪካን ዶላር (ሰላሳ ሚሊዮን የአሜሪካን ዶላር) የሚያስገኘው የብድር ስምምነት በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በኮሪያ ኤክስፖርት-ኢምፖርት ባንክ መካከል ሰኔ ፳፫ ቀን ፪ሺ፲፪ ዓ.ም በአዲስ አበባ የተፈረመ በመሆኑ፤

ይህንኑ ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የህዝብ ተወካዮች ምክር ቤት መስከረም ፲፪ ቀን ፪ሺ፲፪ ዓ.ም ባካሄደው ፬ኛ አስቸኳይ ስብሰባ ያፀደቀው በመሆኑ፤

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግስት አንቀጽ ፶፭(፩) እና (፲፪) መሠረት የሚከተለው ታውጏል፡፡

PROCLAMATION NO. 1226/2020

A PROCLAMATION TO RATIFY THE LOAN
AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT
OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC
OF ETHIOPIA AND THE EXPORT-IMPORT
BANK OF KOREA

WHEREAS, the Loan Agreement, between the government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Export-Import Bank of Korea stipulating that the Export-Import Bank of Korea provide to the government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia a Loan amount of Thirty Million United States Dollar (USD 30,000,000) for financing Medical Equipment Provision Project in response to COVID-19, was signed in Addis Ababa on 30th day of June, 2020;

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified the said Agreement at its 4th urgent session held on the 22nd day of September, 2020

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the Federal Democratic Republic of Ethiopia Constitution, it is hereby proclaimed as follows:

፩. አዋጅ ርዕስ

ይህ አዋጅ “ለኮሮና ቫይረስ (COVID-19) የሕክምና መገልገያ መሳሪያዎች አቅርቦት ፕሮጀክት ማስፈጸሚያ የሚውል ብድር ከኮሪያ ኤክስፖርት-ኢምፖርት ባንክ ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ቁጥር ፩ሺ፪፻፳፮/፪ሺ፲፫” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል፡፡”

፪. የስምምነቱ መፅደቅ

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በኮሪያ ኤክስፖርት-ኢምፖርት ባንክ መካከል ሰኔ ፳፫ ቀን ፪ሺ፲፪ ዓ.ም በአዲስ አበባ የተፈረመው የብድር ስምምነት ቁጥር ETH-10 ፀድቋል፡፡

፫. የገንዘብ ሚኒስቴር ሥልጣን

የገንዘብ ሚኒስቴር በብድር ስምምነቱ የተገኘውን ፴ ሚሊዮን የአሜሪካን ዶላር (ሰላሳ ሚሊዮን የአሜሪካን ዶላር) በብድር ስምምነቱ በተመለከቱት ሁኔታዎች መሠረት በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዚህ አዋጅ ሥልጣን ተሰጥቶታል፡፡

፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል፡፡

አዲስ አበባ ጥቅምት ፲ ቀን ፪ሺ፲፫ ዓ.ም

ሳህለወርቅ ዘውዴ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the “Export-Import Bank of Korea Loan Agreement for financing Medical Equipment Provision Project in response to COVID-19 Ratification Proclamation No. 1226/2020”.

2. Ratification of the Agreement

The Loan Agreement Number ETH-10 signed in Addis Ababa on 30th day of June 2020 between the government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Export-Import Bank of Korea is hereby ratified.

3. Power of the Ministry of Finance

The Ministry of Finance is hereby empowered to undertake all acts necessary for the utilization of the Loan amount of Thirty Million United States Dollar (USD 30,000,000) in accordance with the terms and conditions set forth in the Loan Agreement.

4. Effective Date

This Proclamation shall enter into force on the date of its publication in the *Federal Negarit Gazette*.

Done at Addis Ababa, on this 20th day of October, 2020

SAHILEWORK ZEWDE

PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA